

農業委員会委員決まる

任期満了にともなう、十日町市農業委員会委員の立候補届出が、七月四日・五日行われまし
た。その結果、委員の定数と同
数だったので無投票となり、市
選管では十四日選挙会を開き、
二十六名の当選を確定しました。
十日町市農業委員会は、選挙に
よる委員二十六名、市長が選任
する委員五名の計三十一名で構
成されています。

改選後第一回総会を、今日(二
十五日)開き、会長、農地・農
政の各部会長、部会の構成など
を決めます。委員の皆さんには
任期中、つぎのような仕事をし
ていただきます。

■農業委員会委員の仕事

農地法に決められている仕事は
一、優良農地の保全や確保と有
効利用。他の用途への転用の適
正化をはかる仕事。

- 二、農地の集団化と経営規模拉
大をするための農地保有合理化
事業を進める仕事。
- 三、農地紛争に対して和解、仲
介を早く公正に処理する仕事
特に法令に定められていな
い重要な仕事は
- 一、農業者年金
- 二、農業所得課税標準の適正化
- 三、農業後継者対策
- 四、農業生産基盤整備対策
- 五、豪雪過疎対策
- 六、米生産調整対策
- 七、出稼対策

新農業委員会委員

(任期53年7月20日～56年7月19日)

第一選挙区 (定員6名) 旧十日町・旧川 治村・旧六箇村 の区域	村山隆太郎 (48) 無・新	西浦東	
	小林賢祐 (49) 無・新	津池	
	南部正義 (56) 無・前	笹之沢	
	南雲龍治 (61) 無・前	中村	
	岡村建治 (53) 無・新	北新田	
	遠田金市 (54) 無・前	川治下町	
第二選挙区 (定員6名) 旧中条村の区域	小藤泉富治郎 (57) 無・新	市之沢	
	庭木元一 (50) 共・前	轟木	
	山野儀市郎 (62) 無・前	小貫	
	田正吉 (55) 無・前	四日町第3	
	小林龍松 (60) 無・前	中条島	
	大熊徳太郎 (53) 無・前	中尾崎	
第三選挙区 (定員4名) 旧吉田村の区域	尾身正徳 (56) 共・前	中平	
	丸山滋 (56) 無・前	南鑑坂	
	柳重太郎 (52) 無・新	高島	
	人田富治 (56) 無・新	稲葉	
	第四選挙区 (定員4名) 旧下条村の区域	小林良章 (46) 無・前	原ノ川
		井川策 (51) 無・前	塩野
樋口村完治 (56) 無・前		岩野	
第五選挙区 (定員6名) 旧水沢村の区域		岩田長蔵 (39) 無・新	天池
		保坂兼弘 (49) 無・新	姿
		太田木武 (48) 無・新	珠川
	鈴宮上村国平 (63) 無・元	大石	
	市長が選任 する委員	野耕策 (55) 市農協	
		庭野重信 (47) 市農業共済組合	
根野新策 (67) 市議会			
池津新策 (56) 市議会			
佐藤藤誠一 (55) 市議会			
			黒土市



超党派での平和運動

◆世界平和を築くため
みんなで参加しよう

とき **8月6日**
午前八時より
午後八時二十分まで

ところ **市民会館内**

主催
原水爆禁止十日町市協議会
会長 松井愛美

原水爆禁止市民大会

◆支援団体(順不同)

地北天キ仏金青商記織市市日自織婦
ラローリス年工者物本由人
イオンズクク教融会会ク農役社民
区オンズクク教融会会ク農役社民
評会会会会会会会会会会会会会会

婦人水泳教室を開きます

今年、早々に梅雨もあけて暑い日が続いています。

市教育委員会と十日町市体育指導委員会では、家庭にとじこもりがちなお母さんを対象に婦人水泳教室を計画しました。水泳の楽しみは若者の特権ではありません。あなたも参加してみませんか。

日時 八月一日(火)、二日(水)の二日間 午前十時～十二時まで

会場 十日町市民プール

対象 初心者の方

講師 十日町市体育指導委員

参加料 二百円(プール使用料)

当日徴収します。

申込み 十日町市民体育館(☎七二五二〇八)か、市民プール(☎七三三三六)へ七月三十一日まで申し込んでください。

申込書は、市民体育館とプールにあります。

申込書は、市民体育館とプールにあります。



青年大学講座が始まっています

「若者として戦争を考える」をテーマとした青年大学講座が始まりました。

戦争を知らない子供たち(青年たち)にも8月15日(終戦の日)はやってきます。現在の平和と繁栄がどこからもたらされたのか考えてみましょう。

第3回 8月2日 (木)	パネルディスカッション「戦争の中の青春」 *軍隊・勉学・親子・恋愛…… *敗戦のとき、私は何処にいたか *今、思い出すこと	パネルマン 竹内道雄 一吉 渡辺賢良 佐野良吉
第4回 8月3日 (木)	戦後は果たして終わったか ～ある作家の体験から～ *戦争が残っていたもの *我々が受け継いでいかねばならないこと	講師 早乙女勝元

夜7時～9時 ところ/十日町市公民館ホール
受講料 500円 申込み、問い合わせは、公民館(☎7-5011)へ

●早乙女勝元 (作家・東京空襲を記録する会編集委員)
一九三二年東京に生まれる。十八歳のとき発表した「下町の故郷」が直木賞候補になり作家として認められる。著書に「東京大空襲」「おぼけ煙突の歌」「猫は生きていく」など多数。

●竹内道雄 (長岡高専教授)
昭和十八年学徒出陣により東部第二十三部隊に入隊。東部軍教育隊、陸軍航空通信学校を経て二十年台湾第四五七〇部隊に着任。区隊長として幹部候補生の教育中、終戦をむかえる。

●渡辺賢一 (円通寺住職)
海軍予備学生第十四期生。海軍航空隊に入隊しゼロ戦に搭乗。神風昭和特別攻撃隊として沖縄作戦に参加中、鹿野基地にて終戦をむかえる。

●佐野良吉 (織物組合常務)
昭和二十年学徒動員により東部第八十五部隊に入隊。支那派遣軍、沖縄戦内地防衛軍、本部防衛軍の任務を経て神奈川県大磯にて終戦をむかえる。

巡回スポーツ教室も実施します

日頃、体育施設と機会に恵まれない地域の家庭婦人を対象に巡回スポーツ教室(第2回目)を開きます。スポーツを通して明るい仲間づくりと健康な身体づくりにつとめましょう。

■期日及び会場

日	会場	対象地区
8月1日(火)	飛渡第二小学校	飛二小学校区
8月2日(水)	東下組小学校	東下組小学校区
8月8日(火)	名ヶ山小学校	名ヶ山小学校区
8月9日(水)	八箇小学校	八箇小学校区

各会場とも午後7時30分～9時30分まで

- 対象 家庭婦人
 - 実施内容 体力診断・民踊
 - 講師 十日町市体育指導委員
 - その他 運動できる服装(ズックにズボン着用)
- 第3回目の巡回スポーツ教室は十月に予定しています。お問い合わせは、市教育委員会社会教育課(☎7-3111内線275)へ。

防火ポスター

デザイン募集

日本損害保険協会では、秋の全国火災予防運動に協力して、広く一般の防火思想高揚のため、つぎのとおり防火ポスターのデザインを募集しています。あなたも応募してみませんか

作品規格 ①大きさ：B2判(タテ約73センチ、ヨコ約52センチ)タテ使用のパネル張り②色数：紙の白地を除いた四色で、ポスターカラー仕上げとし、四色で合成された色は何色でも可。ただし色用紙を使用した場合は一色とし

防火ポスター係(☎〇三二二九四一四九一一)

記載事項 応募作品のパネル裏面に住所・氏名・年令・性別・職業・電話番号および作品の簡単な説明

締切 五十三年八月十一日

審査委員 亀倉雄策 他

送り先 東京都千代田区神田錦町一ノ九ノ一(〒101)東京天理教館内、日本損害保険協会・防火ポスター係(☎〇三二二九四一四九一一)

新潟県芸術祭に応募してみませんか

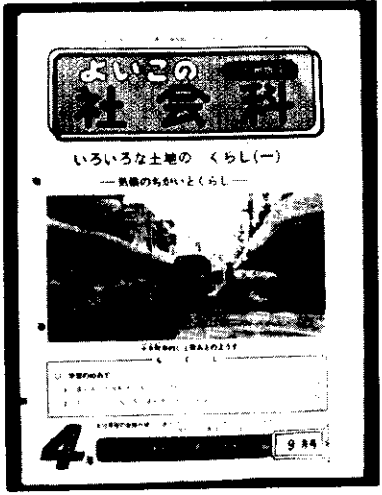
県教育委員会では、県芸術祭の演劇、合唱、文芸の各部門の参加作品を募集しています。

■演劇部門
地区発表会 九月二十三・二十四日 長岡市厚生会館
参加対象 高校・アマチュア団体
上演時間 六十分以内
申込み及び問合せ先 中越教育事務所社会教育課(☎〇二五八一三四一三一)

■合唱部門
十一月三日
参加対象 高校生・一般コーラスグループ (一団体自由曲
二曲以内、十分以内)
申込み及び問合せ先 十月九日 格した人は、高等学校の入学資

この認定試験は、病弱、虚弱、發育不完全その他やむをえない事由のために、義務教育諸学校に就学することができず、就学を猶予または免除された人等に対し、中学校卒業程度の学力があるかどうかを認定するために国が行う試験で、認定試験に合格した人は、高等学校の入学資

併句 一人新作五句一編
川柳 一人新作五句一編
課題「過保護」
応募締切 十月十日・消印有効
あて先 県教育庁文化行政課
新潟市一番堀通町県庁第二分館内
詳細は、市教育委員会、社会教育課(☎七一三一―一内線二七五)へ
格が与えられます。
昭和五十四年三月三十一日までに満十五歳以上になるものにつきのいずれかに該当する人
■現在、義務教育の猶予若しくは免除を受けている人。または以前に受けた人
■旧尋常小学校、旧国民学校への就学義務の猶予または免除を受けた人
■義務教育諸学校を卒業できなかった人で、手続きをして猶予または免除を受けなかったが、猶予または免除を受けることのできる事由と同等の事由があったと文部大臣が認められた試験の科目と程度
中学校の国語、社会、数学、理科、外国語(英語)の各教科について、これらを履修した程



紹介されています
北九州市の小学校社会科にノ
福岡県北九州市の小学校4年生の社会科副読本に、冬の十日町市の人々のくらしが、写真や図、作文をたくさん使って20ページで紹介されています。

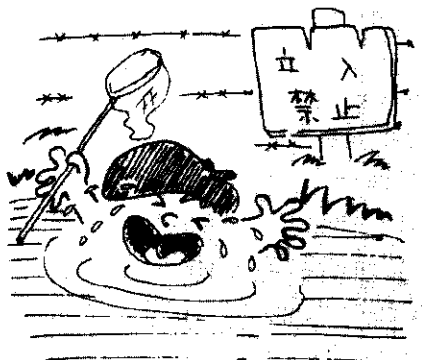
日頃からきれいな選挙を

事前運動禁止違反罪
ひとくちメモ
選挙運動は、立候補の届出のあった日からでなければすることができません。(公選法129条)
これに違反して事前に選挙運動を行うと事前運動禁止違反罪として1年以下の禁錮または10万円以下の罰金に処せられます。(同法239条)

この罪は、事前に選挙運動を行うことによって成立するもので、その後立候補したかどうかには関係がありません。また、自分で立候補の意志がある場合だけでなく、立候補の意志のある人や、立候補が予定されている人のために、事前に選挙運動をする場合も、事前運動禁止違反罪に該当します。

度で行われます。なお外国語は願い出によりドイツ語またはフランス語とすることもできます。
試験の方法
筆記(盲人の受験者は点字)の方法で行われます。
試験の期日
五十三年十一月十日(金)
願書受付期間
ご希望の方は八月二十五日までに市教委へご連絡ください。
立候補予定者及び運動員用「地方選挙早わかり」候補者・運動員必携―を幹施します。
明春行われる統一地方選挙の円滑な執行をはかるため、全国

市区選挙管理委員会連合会から立候補予定者及び運動員のための「地方選挙早わかり」候補者・運動員必携が発行されます。
ご入用の方は、往復ハガキに住所・氏名・必要部数をご記入の上、申し込みください。
申込先 十日町市選挙管理委員会、十日町市千歳町三十三
申込期限 五十三年八月十日
定価 一冊九百円(予定)



八月十一・十二日

福祉年金証書を提出してください

八月十一日(金)から、福祉年金の支払いが始まります。該当される方は、指定郵便局で八月期の支払いを受けてください。

なお、福祉年金受取り後は、所得等の審査を行いますので、福祉年金証書を左表で指定された場所へ必ず提出してください。

■臨時生活福祉給付金も支払います

先般、臨時生活福祉給付金の

委任印をいただきましたが、当日は、あなたが郵便局で福祉年金を受領したあと、福祉年金証書をおあずかりしますが、その際、臨時生活福祉給付金(六千円)をお渡しします。

なお受領印は、福祉年金証書の印鑑でお願いすることになります。(福祉給付金を支給されない方も、福祉年金証書は提出してください。この証書を提出しないと、今後福祉年金を受け

期 日	福祉年金を受取る郵便局	福祉年金受取り後年金証書を提出する場所(臨時生活福祉給付金支払い場所)
8月11日(金) 午前9時～午後4時	十日町郵便局窓口	十日町郵便局(市民課国民年金係員に渡してください)
8月12日(土) 午前9時～正午	十日町高田郵便局窓口 十日町川治簡易郵便局窓口	市役所市民課国民年金係窓口
8月11日(金) 午前9時～午後4時	魚沼中条郵便局窓口	魚沼中条郵便局(市民課国民年金係員に渡してください)
8月11日(金) 午前9時～午後4時	新水簡易郵便局窓口	新水簡易郵便局(新水農協主任に渡してください)
8月11日(金) 午前9時～午後4時	下条郵便局窓口	下条郵便局(市民課国民年金係員に渡してください)
8月11日(金) 午前9時～午後4時	魚沼吉田郵便局窓口	吉田出張所
8月11日(金) 午前9時～午後4時	越後水沢郵便局窓口	越後水沢郵便局
8月12日(土) 午前9時～正午	土市郵便局窓口	土市郵便局
8月12日(土) 午前9時～正午	六箇郵便局窓口	六箇郵便局

●例年午前中は混み合いますが午後は比較的すいています。

られない場合が生じます)

◆おいでいただく方

本人または代理人でも結構です。

◆持参いただくもの

福祉年金証書及び福祉年金証書に押印した印鑑

当日は、係員が出向いていきますので、できるだけ当日おいでください。どうしても都合のつかない方は、お早めに福祉年金の支払いを受けたあと、福祉年金証書と印鑑を市民課国民年金係(☎七三三一一一内線二二八)へ持参してください。

全国身体障害者技能競技大会(アピリンピック)

参加者募集

期日 十月二十四～二十六日

会場 千葉市中央技能開発センター

参加資格 身体障害者手帳所持者で各都道府県知事の推せんを受けた人

参加経費 無料

申込手続 八月八日までに市・社会福祉事務所へ申し込んでください。(☎七三三一一一内線二二四)

夏季には、海水浴等レジャーや墓参帰省のための交通量の増加など、道路交通環境の変化から例年過労運転、安全運転義務違反等による交通事故が増加する傾向にあります。また夏休みによる解放感からこどもの交通事故が増加、多発しています。

夏の交通安全運動

◇ゆずりあう心で夏の交通安全◇

運動の重点

- (1)自動車利用者及び夏休み中のこどもの交通事故防止
- (2)飲酒運転、過労運転等の防止
- (3)シートベルト・ヘルメット着用の推進
- (4)幼児と老人の交通事故防止

交通安全指導所を設置

夏の交通安全運動の間、交通安全指導所を設けて、ドライバーに対して安全運転の実践をお願いします、チラシ、ステッカーを配布することにしています。

大腿四頭筋等拘縮症の検診について

つぎのとおり大腿四頭筋等拘縮症検診を実施しますので、希望される方は、七月三十一日(月)までに市・保健課(☎七三三一一一内線二二四)へ申し込んでください。

検診日 長岡保健所 八月二日
 六日町保健所 八月二十八日(月)

受付時間 両会場とも正午から午後二時

下水道事業の

受益者負担金が決まりました

市では、昭和四十九年度に、公共下水道の建設基本計画を立て、五十一年度から本格的な下水道埋設工事を進めています。

下水道事業の受益者負担金は各処理区域内でかつた事業費の五分の一を、該当の地区の皆さんから負担していただくことになっていきます。

その負担金が、このほど、一平方メートルあたり三百五十円に決まりました。対象の地域は、第一期計画区域内の、南北は川治川

から田川の間、東西は、東側山すそから飯山線までの旧市内約百四十八ヘクタールです。

この区域内にあるすべての土地に負担金がかかることになりませんが、地目によって減免や、徴収猶予の措置がとられることもあります。

この受益者負担金について、皆さんからご理解をいただくために、八月から九月の間に説明会を開きます。日程等については、のちほどご案内いたします

公社線と川西有放との接続が廃止されます

十日町電報電話局では、川西町農業協同組合からの申し出により、七月三十一日限りで電々公社の電話と川西町有線電話の相互接続を廃止します。

なお、これに伴い当該地域からの公社電話の加入申込が殺到

のでご協力をお願いいたします。受益者、国、市が一体となっ

て下水道を整備し、河川の汚濁防止や環境衛生の向上をめざして快適な生活環境をつくりましょう。

6.26 梅雨前線豪雨被災者の個人住民税等の減免について

このたびの豪雨により被災を受けられた人に対する救済措置として、地方税法によりつぎの軽減または減免制度がありますので、該当する人は申請してください。

1. 個人の住民税

⑦住宅、または家財の価格の10分の3以上が災害を受けた場合で、前年中(52年)の所得金額が400万円以下であるもの。

⑧農作物に被害を受けた場合で、減収による損失額の合計額(共済より支払われるべき金額を控除した額)が平年における収入額の10分の3以上であるものうち、前年中の合計所得金額が400万円以下であるもの(農業所得以外の所得が、160万円をこえるものを除く)

2. 固定資産税

⑦家屋については当該家屋家価の10分の2以上が被災した場合

⑧農地または宅地については被害面積が当該土地面積の10分の2以上が被災した場合

なお、詳しくは市・税務課へ照会ください(☎7-3111内線204~207)

所得税については十日町税務署へお問い合わせします。

毎月勤労統計特別調査にご協力ください

労働省では、七月末日現在で常用労働者一〇四人を雇用する事業所を対象に「毎月勤労統計特別調査」を実施します。

この調査は、小規模事業所に働く人達の労働の状態を調べ、労働経済分野における重要な資料になります。

八月一日から十日の間に、調査員が対象事業所へ伺いします。調査した内容は統計資料を作る目的以外には使用されませんのでご協力ください。

◆調査区域 川原町



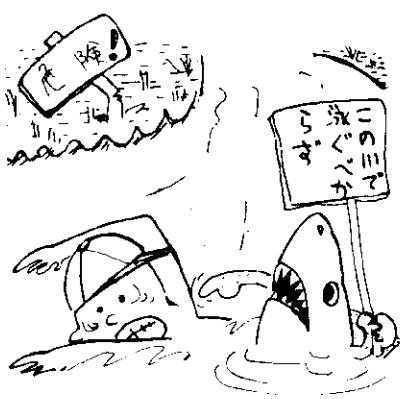
アメシロの集団防除

7月7日、新座地区の囑託員さんが総出で薬剤散布をしていました。アメシロは8月中旬にもう一度発生します。町内ぐるみで撲滅しましょう。

国際電報を利用しませんか

国際電報には、あまりなじみのない方が多いと思いますが、外国に知人やペンフレンドがおられる方は、一度国際電報を利用してみたいかがでしょうか。国際電報には、国内の電報と同じように慶弔扱いもあります。

国際電報は、平日の窓口営業時間には電報電話局の窓口で受け、夜間及び休日は一、五番で電話受け付けを行っています。



事業名	期日	受付時間	会場名	対象者	募集区域	備考
1歳6ヵ月 児検診	8月18日 (金)	午後1時 ～2時半	十日町公民館	52年2月 生れの者	全 城	(個人通知がなくても該当月の方はおいでください)
育児学級並 びに4ヵ月 児検診	8月22日 (火)	午後1時 ～1時半	勤労 青少年ホーム	53年4月 生れの者	全 城	
3歳児検診	8月23日 (水)	午後1時 ～2時半	勤労 青少年ホーム	50年2月 生れの者	全 城	
育児相談	8月29日 (火)	午後1時半 ～4時	十日町公民館	53年2月 3月生れの者	十日町・ 川治・六 箇・大井 田・新座 地区	

8月分保健事業のお知らせ

旭ヶ丘団地 分譲住宅募集!!

新潟県住宅供給公社では、つぎのとおり分譲住宅を募集します。

募集期間 8月2日～12日

分譲方法 住宅展示会で建売です。(住宅引渡しは9月の予定)

分譲戸数 17戸(木造2階建)

受付要領 8月2日～4日までの申し込みで一応締切り決定します。この場合、同一の住宅に2名以上の申し込みがあった住宅は8月5日に公開抽せんて決定します。

融資 分譲住宅の購入には住宅金融公庫融資と公社補足立替制度の2つの融資があります。この制度を利用することによって自己資金は79万円から求められます。

詳細は、市・開発課(☎7-3111内線227)または、新潟県住宅供給公社分譲課(☎0252(66)0184)へ。

8月の休日変更区

6日	山口医院(袋町中)	☎2の2174番
13日	富田医院(神明町)	☎2の3269番
20日	中条病院(北原)	☎7の3018番
27日	大島医院(川原町)	☎2の2957番

「講演会」
健康なよい子を産むために

十日町市役所、十日町市農業協同組合では、夫婦を中心とした家庭の幸福、経済状態、母体の健康や子どもの将来などを考え心身共に健康な子どもを育てるために、つぎのとおり講演会を開催します。

テーマ 健康なよい子を産むために
期日 七月二十九日(土) 午後一時半～三時半
会場 農協福祉会館四階ホール
講師 本多綾夫(日本家族計画協会指導員)

おたのしみ・おたのしみ

◆七月十五日までの受付分 (希望者は市役所商工課内消費者協会へ)

品名	規格	希望価格	品名	規格	希望価格
オガサカスキーウイスキー	中古	三万五千円	ステレオ	中古	不明
ブラザー縫機(パンチ)		三万円	五歳女子用自転車		三千元
カセクリ・五車輪自転車		一万五千円	オルガン		一万円
ペーパーストコンピラック		五万円			一万円
ニッサンブルーバード		千五百円			五千元
木製すべり台		三千元			一万円
食食用テーブル・イス(四脚)		三千元			一万円
ベビーベット		三千元			不明
					一千元で相談で

女子野球チームを作りました
用具をゆずってください!

十日町中学校の二年生十一名が女子野球のチームを作りました。チームの名前は「ヤンチャーズ(中村てるみ主将)」
十一人のメンバーは、四百円づつおごずかいを出しあって、用具をそろえてますが足りません。グローブ、バット、ミット等ゆずってください。連絡先は中村税理事務所(☎七七八四八二)か市商工課内消費者協会へ

献血車日程

とき	8月1日(土) / 午前10時～午後3時
ところ	中条公民館大井田分館
とき	8月3日(土) / 午前10時～午後3時
ところ	厚生連中条病院
とき	8月4日(日) / 午前10時～午後3時
ところ	十日町市役所

明日といわず今献血しましょう